

## PRZEGLĄD.

Monarchya Austryacka. — Anglia. — Francya. — Wiadomości handlowe.

### Monarchya Austryacka.

#### Rzecz urzędowa.

**Wiedeń, 15. października.** Dnia 16. października 1851 wyjdzie w c. k. nadwornej i rządowej drukarni w Wiedniu i będzie rozszlany LXIII. zeszyt powszechnego rządowego dziennika ustaw państwa, a mianowicie tak w niemieckim języku osobno, jako też we wszystkich dziewięciu podwójnych wydaniach.

Zeszyt ten zawiera pod

Nr. 226. Dekret ministeryum spraw wewnętrznych z 29. lipca 1851 z oznaczeniem, z której kasy talie i premia za dostawienie ulegających karze indywiduów ze stanu cywilnego wypłacać należy.

Nr. 227. Dekret ministeryum sprawiedliwości z 12. września 1851, którym się publikuje, w porozumieniu z ministeryum wyznań religijnych i nauki publicznej dla koronnych krajów Galicyi z Krakowem i Bukowiną uchwalone tranzytoryczne postanowienie o zastosowaniu §. 66. prowizorycznej ustawy z 30. lipca 1850 (dziennik ustaw rządowych nr. 327, o teoretycznych egzaminach ogólnych), do absolwowanych w letnim semestrze 1851 słuchaczy prawa.

Nr. 228. Dekret ministeryum wojny z 1. października 1851 o przepisach względem przyszłego przyjmowania aspirantów do c. k. polnego, wojennego komisaryatu.

Nr. 221. Dekret ministeryum finansów z 7. października 1851, o wymiarze należytości stęplowej od ugody płatnej, zawierającej pełnomocnictwo do pełnienia służby.

Nr. 230. Dekret ministeryum sprawiedliwości z 9. października 1851, którym się publikuje dla koronnych krajów Galicyi z Krakowem i Bukowiną potwierdzone najwyższą sankcyą z dnia 6. października 1851 postawienie na równi złożonego judycjalnego oddziału egzaminów ogólnych z dotychczasowym egzaminem auskultantów.

Nr. 231. Rozporządzenie ministeryów spraw wewnętrznych, wojny i sprawiedliwości z 10. października 1851. którym znajdujący się w żandarmeryi krajowej, w sztabach pułkowych służy kancelaryi, regimentowi pisarze, następnie praktykańcy furyerów przez czas swojej służby w tym charakterze pod wojskowe sądownictwo są oddani.

#### Sprawy krajowe.

**Lwów, 20. października.** Jego Cesarska Mość opuścił dzisiaj miasto nasze po czterodziennym blisko pobycie, i wymówić nie bez chluby odważamy się, że z miłym wspomnieniem najserdeczniejszego przyjęcia i gotowości, jaką okazali obywatele ziemscy w pośpiechu złożenia u stóp Jego Ces. Mości hołdu i winnego uszanowania Monarsze swemu miłościwemu. W chwili bowiem, gdy Monarcha zstępował gotując się do wsiadania, raczył zwrócić słowa Swe do Stanowej Szlachty, stojącej z pożegnaniem między wielu zgromadzonymi, ze stanu wojskowego, duchownego, z władz i urzędów członkami, i wyrzec do nich te obywatelstwu Szlachcie pamiętne wyrazy:

*„Dziękuję wam moi Panowie za serdeczne przyjęcie, i spodziewam się was Panów wkrótce znowu odwiedzić.“*

Pojmujemy w tem wyraźne świadectwo wyrzeczonej łaski Monarszej dla kraju, i zapisujemy, że po trzykroć mieliśmy ostatnich dwóch dni sposobność doświadczyć, jak wielkie względy przed obliczem Pana swego pozyskała ziemia nasza za przychylność obywateli swoich, gdy Jego Ces. Mość trzykroć przybyć i zbliżyć się raczył w wesołe zebrania wyprawione ku uczczeniu Osoby Jego; pierwsze zebranie na *Balu* obywateli Szlachty, drugie do festynu ludu na *Zamku wysokim*, a trzecie w *teatrze Sceny polskiej*. Zebrania świetne, z wylaniem serca spełnione, a godne przechowania pamięci, dlatego też wniesiemy je w potoczne dzieje naszego miasta z osobna, a dziś o *teatrze* najprzód wspomniemy.

Już dobór sztuki był ujmujący: „*Staroświecczyzna* i *Postęp czasu*“; przedstawiał wylamującą się w sposób łagodny i wesoły młoda generacyę z pod surowości i przywar dawniejszej, ale z zachowaniem przytem obyczaju przyzwoitości po ojcach. Ztąd też szczęśliwym pomysłem udało się sprawić rozrywkę Najjaśniejszemu Panu, okazaniem jacy byli w pozyciu dawni ojcowie nasi, jak młodzież szanuje to co składa obyczaj kraju: język, mowę, taniec i śpie-

wek narodowy, i jak się wyrabia w uczuciu chwalebne wiernych obywateli państwa, gdy w końcu hołd składa Monarsze swemu w obronie Austryi, spolem ze wszystkimi narody, składającymi jedno mocarstwo państwa.

Jeżeli mogła całość przedstawienia zjednać dla siebie upodobanie u Jego Ces. Mości, wdzięczniejszą jeszcze nierównie musiała być dobroci Serca Miłościwego Pana okazana szeroka przychylność zebranej publiczności ku Monarsze swemu. Za pierwszym wejściem Cesarza powstały powszechnie okrzyki radości, powtarzane przy odgłosie trąb i kotłów, a potem ponawiane kilkakrotnie za każdą zwrotką odgrywanego hymnu ludu. W ciągu przedstawienia odśpiewana przy Polonesie stosowna do okoliczności piosnka wzniesiła niewymowny zapach, publiczność nie była w stanie przemilczeć uczucia, które przechowuje dla Pana swego, i obwieszczała w odgłos co czuła. Najjaśniejszy Pan przyjmować raczył jak najłaskawiej te wyrazy, i kilkakrotnie okazać ile wdzięcznem jest sercu Jego to przywiązanie ludu.

**Lwów, 19. października.** Dzień wczorajszy rozpoczął się widowiskiem wojskowym.

Na równinie za Janowskimi rogatkami ustawiona była tutejsza załoga pomnożona kilkoma batalionami ściągniętymi z okolicy na wielki manewr i rewiew.

Jego Cesarska Mość przybył tam z świtą o 7 godzinie rano, a wojsko i tysiące widzów obecnych temu widowisku, któremu najpiękniejsza sprzyjała pogoda, przyjęły Najj. Pana z entuzjazmem, który się na widok żwawego i recerskiego wystąpienia Monarchy kilkakrotnie objawił w głośnych okrzykach. Po ukończeniu manewru wykonanego z wzorową precyzyą, kazał Jego Cesarska Mość defilować wojsku, poczem konno powrócił do miasta, gdzie tymczasem robiono przygotowania do uroczystości założenia kamienia węgielnego do halicko-ruskiego instytutu narodowego, którego budowa rozpoczyna się na miejscu, gdzie stał gmach wszechnicy, przez nieszczęsne zamieszki r. 1848 w gruzy obrócony. Uszykowany w czworobok batalion grenadyerów otaczał miejsce uroczystego aktu, gdzie przed ołtarzem ustawionym w głównym murze ruiny, zebrany był wybrany halicko-ruski wydział z duchowieństwem, kilka wysokich wojskowych i cywilnych urzędników i mnóstwo widzów. Jego Cesarska Mość przyjmował Jego Excel. pan Namiestnik z wspomnianym wydziałem, podczas gdy wśród grzmiących okrzyków: *Niech żyje!* odśpiewano hymn ludu.

Po krótkiej przemowie oznaczającej cel uroczystości wygłoszonej przez ks. kanonika scholastyka Kuziemskiego, i po odczytaniu dokumentów tyczących się darowizny gmachu, raczył Jego Ces. Mość własnoręcznie podpisać dokument, który miał być złożony przy kamieniu węgielnym, poczem nastąpiło krótkie nabożeństwo według gr. kat. obrządku i poświęcenie miejsca przez Wielebnego gr. kat. Biskupa JM. księdza Jachimowicza w zastępstwie wiekiem pochylonego Metropolity. Jego Cesarska Mość utwierdził podanymi Sobie narzędziami mularskimi kamień węgielny, przeglądał potem przedłożone plany budowy; podczas tego powtórzono hymn ludu, a architektka wmurował kamień węgielny.

Halicko-ruska pieśń (mnohaja lita) odśpiewana chórem śpiewaków, zakończyła uroczystość.

Jego Ces. Mość zwiędził potem w towarzystwie Jego Exc. pana Namiestnika klasztor Sióstr miłosierdzia, powszechny szpital, gdzie się Najj. Pan kazał zaprowadzić do izb chorych i w kuchni kosztował potrawy dla chorych przyprawione, oglądał potem Instytut ciemnych i głuchoniemych, i udał się następnie na ratusz, gdzie na uroczyste przyjęcie Najj. Pana zebrał się magistrat, wydział miejski, gremium izby handlowej i wszystkie cechy.

Po zwiedzeniu lokalności w ratuszu odjechał Jego Ces. Mość do wszechnicy, i raczył z ukontentowaniem przyjąć hołd uczącej się młodzieży zachwyconej wysokim zaszczytem i szczęściem Cesarskich odwiedzin, objawiającej swój entuzjazm głośnie okrzykami radości. Następnie udał się Najj. Pan do zakładu wychowawczego *dam de sacré coeur*, zwiędził potem gr. kat. kościół katedralny, a w końcu zakład ubogich u św. Łazarza i c. k. prowincjonalny dom karny. O 5 godzinie po południu był wielki obiad w Cesarskiej rezydencyi.

Objawiona chęć Najj. Pana oglądania na ten wieczór iluminacyi miasta wywołała między mieszkańcami chwalebna emulacyę. Milionem świec i lamp zajaśniały ulice, a z nocy stał się dzień. Na wielu domach umieszczone były transparenta z napisami odnoszącymi się do powodu uroczystości, a w domku najuboższego mieszkańca na przedmieściu zwiastowała niezwykła jasność bijąca z okna ofiarę niesioną z najszczerzą radością.

Najświetniej jaśniał w tej illuminacji ratusz, którego wieża aż do najwyższej galeryi lampami płonęła i gmach instytutu Ossolińskich, który się zdawał zanurzony w morzu ogniem i wspaniałymi transparentami był ozdobiony. Chociaż tysiące ludzi ulicami się przechadzały, nigdzie jednak porządek nie został zakłócony, a ludność pokazała godnym swym zachowaniem się, iż umie cenić szczęście posiadania Monarchy pośród siebie.

Jego Cesarska Mość opuścił o godzinie 8<sup>1/2</sup> Swoją rezydencję, przejechał wśród nieskończonych okrzyków radości najlepiej oświetlone i najlepiej ożywione ulice miasta i udał się potem na świetny bal, wyprawiony przez Stany dla uroczystości dnia tego w sali gmachu biblioteki Ossolińskich, gdzie przez dwie godzin spełna aż do następnego dnia zabawił raczył.

Dziś zrana był pobożny Monarcha pomimo mglistego i wilgotnego powietrza na mszy połowej odprawionej pod gołym niebem na Janowskim placu musztry, a potem raczył użyczyć najlaskawszego posłuchania zapisanym do osobistego przedstawienia licznym petentom. Do południa wypogodziło się powietrze, i grzało jak śród lata, co bardzo sprzyjało odprawieniu przyrządzonego przez wydział gminy miejskiej na tak zwanej górze piaskowej festynu ludu, który Jego Ces. Mość również najwyższą obecnością Swoją uświetnił. Przy wzniesionej u wnieścia obok prochowni bramy tryumfalnej raczył Najjaśniejszy Pan wysiąść z powozu, aby pieszo mógł lepiej przypatrzeć się wspaniałemu widokowi, który góra ta nazwana odtąd za najwyższem zezwoleniem „Górą Franciszka Józefa“ od wschodu na rozległe równiny, a z przeciwnej strony na całe miasto zachwyconemu oku nastęcza. W towarzystwie pana burmistrza i wydziału obywateli miejskich przeszedł Jego Ces. Mość wzdłuż góry aż do przyozdobionego gustownie lokalu restauracji, na którego wschodach ustawione były ładnie poukładane dzieci, które Najjaśniejszemu Panu stały kwiaty i wieńce pod nogi. Dwa wesela wiejskie, które odprawili tam włościanie w strojach narodowych z tańcami narodowymi, pobudziły do weselości Jego Ces. Mość, która jednakże zamiem się wkrótce w uczucie widocznego wzruszenia, gdy jeden z włościan osmielił się w pojedynczej i nieprzygotowanej mowie podziękować Jego Ces. Mości za wysoki akt łaski zniesienia robocizny. Po całogodzinem zabawieniu na tem miejscu zabawy zwiedzaniem przez tysiące ludzi powrócił Jego Ces. Mość do najwyższego dworu Swego na obiad.

Wieczorem był teatr paré, gdzie przedstawiono komedię w języku polskim, przyczem personale baletu wykonało różne tańce narodowe. Tak za wejściem jak i przy odchodzie Jego Ces. Mości odśpiewała zapelniająca wszystkie miejsca publiczność hymn ludu, i wznosiła grzmiące okrzyki radości. Przedstawienie zakończyło wspaniałe i pięknie ułożone tableau.

Jutro opuści Jego Ces. Mość stolicę naszą, aby uszczęśliwić także najwyższą obecnością swoją mieszkańców wschodnich obwodów kraju.

**Lwów, 18. paźd.** Na dniu dzisiejszym został uszczęśliwiony także najwyż. odwiedzinami Jego ces. Mości tutejszy c. k. uniwersytet umieszczony niedawno w pojezuickim gmachu konwiktu przy kościele św. Mikołaja.

Senat akademyczny z przełożonym swoim, profesorem i doktorem praw panem Franciszkiem Kotter na czele, profesorowie i licznie zgromadzeni w uroczystym stroju studenci, którzy po obu stronach wjazdu uformowali szpaler, przyjęli Jego ces. Mość z najgłębszym uszanowaniem i głośnie mi okrzykami radości przy wschodach wchodowych, i odprowadzili Najwyższego Gościa do znajdującej się na pierwszym piętrze sali promocyjnej.

Tam miał przełożony senatu p. Dr. Kotter krótką lecz treściwą przemowę do Jego ces. Mości, w której mianowicie oświadczył, że założona przez najdostojniejszych poprzedników Jego ces. Mości i hojnością Cesarską wyposażona wszechnica, obchodzi pod najwyższem panowaniem Jego uroczystość odrodzenia swego, a oraz czuje się być nader uszczęśliwioną, że może w tém niedawno dla nauk poświęconem miejscu wyrazić Jego ces. Mości uczucia lojalności swojej.

Zarazem upraszał mowca, aby Jego ces. Mość dla pozostawienia wszechnicy widocznego znaku najlaskawszych odwiedzin Swoich, raczył wpisać najwyższe Imię Swoje w pamiętnik akademyczny, której-to prośby Jego ces. Mość najlaskawiej wysłuchał, a potem odprowadzany ciągłymi okrzykami radości i grzmiącymi wiewatami udał się na drugie piętro dla zwiedzenia umieszczonego tam gabinetu fizykalnego. Kustosz tego gabinetu, profesor fizyki Dr. Zawadzki, doręczył tam Jego ces. Mości pudełko z sześcioma tylko w koronnym kraju Galicyi znajdującymi się i w żadnym jeszcze zbiorze niewidzianymi rodzajami skorupiaków (*Conchylien*) wraz z trzema napisanymi przez niego dziełami w zawodzie historii naturalnej, które-to podarunki Jego ces. Mość najlaskawiej przyjął raczył. Nakoniec po zwiedzeniu jeszcze przeznaczonem na cele botaniczne ogrodzie przyległym i biblioteki uniwersyteckiej, i po dokładnem wypyтaniu się o wszystkie szczegółowe stosunki wszechnicy, opuścił Jego ces. Mość gmach uniwersytecki wśród okrzyków najwyższej radości z wyrzeczeniem następujących łaskawych słów do przełożonego senatu: „Uniwersytet podobał Mi się bardzo.“

Wieczorem był gmach uniwersytetu i umieszczony w głównym froncie od miasta transparent uroczystie oświetlony.

Transparent przedstawiał gotycki aż do pierwszego piętra sięgający Przysionek (*Portale*), w którego obudwu wieżyczkach pobo-

cznych jaśniało najwyższe Imię Jego ces. Mości w wieńcu wawrzynowym otoczone rogami obfitości — a nad samym przysionkiem wznosił się dwugłowy orzeł z koroną Cesarską, trzymający w szponach wieńiec wawrzynowy. W dużym polu środkowym umieszczony był w różnych kolorach następujący napis:

Franciscum Josephum I.  
Universitas literarum Franciscea  
quam Franciscus I. a Josepho II. constitutam  
munificentissime restauravit  
tanquam alterum parentem ac patronum suum  
laetabunda consalutat.

Na niższym polu znajdował się płomienisty ołtarz ofierny, nad którym dwa jeniusze trzymali wieńiec z wawrzynu.

W obudwu pobocznych niżach przysionka stały statuy Bogiń: Mądrości i Prawdy, strażniczki nadanego przez Jego Mości spoczywającego w Bogu Cesarza Franciszka I. w roku 1847 herbu z swemi atrybutami.

(Nadesłane.)

Lwów, dnia 18. października.

(Dokończenie.)

Niemniej bogato oświetlony był cały budynek Zakładu Ossolińskich i jego dziedziniec u stóp tejże góry położony. Lecz tutaj już oprócz mnogich świateł mile przejmowały i zadziwiała razem oko widza, trafoie pomyslane i niemniej trafnie wykonane transparenta. I tak zaraz na sztachetach dostrzegaliśmy jedenastu w równych od siebie odstępach zawieszonych i suto oświetlonych herbów wszystkich prowincyi Monarchy, w których środku na herbie Galicyi oparty, wznosił się wielki orzeł dwugłowy z napisem umieszczonym dokoła w te słowa: *Dziś naród z królem a król z narodem, Wezeł sił mocnych, pięknych dni zarodem.* Sam budynek zaś, składający się z dwóch skrzydeł i środkowego gmachu, w których się trzy narodowe mieszczą zakłady, jako: Biblioteka, Towarzystwo kredytowe i Towarzystwo agronomiczne, w każdym miejscu odpowiedniemi ozdobion był obrazami. Owóż na lewem skrzydle w framudze wystawiony był obraz, przedstawiający flisaka przebijającego z galarem do brzegu — pod nim Wisła, dalej widać statek Kraków w pełnym biegu. Toż nad lewą bramą czytaliśmy napis:

*Witaj nam królu w naszych ojców ziemi,*

*I bądź nam ojcem, zwiż nas dziećmi swemi.*

Nad facyatą środkowego gmachu unosił się orzeł z cyfrą N. Pana i napisem: *Pod skrzydły twemi bezpieczna.* Po obudwóch bokach zamieszczone były ogromne wieńce laurowy i dębowy, odpowiadające wielkości orła i odpowiedniemi olśnione światłami. Pod facyatą pomiędzy kolumnami u wjazdu zamieszczone były trzy ogromne kilkosążniowej wysokości obrazy. Środkowy wyobrażał wjazd Kazimierza do Gniezna, z pierwszym wierszem znajomej pieśni starożytnej u góry: *A witajże nam, witaj miły gospodynie.* Prawy obraz równiej tamtemu wielkości, wyobrażał boginię Siły, lwa posłusznego u nóg swoich mającą, — lewy zaś boginię Spokoju i Łagodności, zieloną gałąź dzierzającą w ręce.

Na prawem skrzydle gmachu wystawiony był obraz, wielkością i znaczeniem odpowiedni temu, który jest zamieszczony na lewem, a wyobrażający w nader pięknym rysunku i harmonii ułożone symbola wiejskiego gospodarstwa. Toż nad bramą po prawej napis:

*Witaj nam królu, wielki Gościu witaj,*

*Radość serc naszych w naszych twarzach czytaj. —*

Imponujący widok przedstawiał kościół katedralny św. Jura, który jako taki ogromny i tak piękną architekturą celujący gmach, kiedy zabłysnął światłami we wszystkich oknach i balkonach tak kościół jako i pałacu, ogromem swoim zapanował nad wszystkimi innemi. Obok niego miło było widzieć Zakład wychowawczy *Dam de Sacré coeur*, skromnym ozdobiony obrazem, wystawiającym u góry cyfrę N. Pana, a w środku serce z napisem: *Coeur divin, protege Le toujours.*

Kilka innych jeszcze większych i znakomitszych transparentów wymienimy, bo wszystkie ani nam widzieć było, ani teraz opisać podobna. Więc owo w koszarach Ferdynanda na Gródeckim czytaliśmy w oknach ogromnemi głoskami jednym szeregiem umieszczony napis: *Viribus unitis.* W drugim szeregu okien herby wszystkich prowincyi Monarchy. We środku orzeł ze wszystkimi insygniami. — Pałac J. Exe. hr. Alfreda Potockiego i ogród tuż przed nim się rozciągający rzesistemi gorzał światłami, wszystkie drzewa i krzewy lampami w różnych kolorach obwieszono, cały gazon jakby zalany światłami, sztachety równie ognistemi obwiedzione wstęgami, a na każdym słupie urna niebieskim ogniem płonąca. — Równie rzesistym ogniem płonęły wały, przyczem dziwnie piękny widok sprawiały co kilkanaście sążni porostawiane piramidy z lamp gorejących. Brama tryumfalna na placu Ferdynanda dobrym smakiem wybudowana, piękny widok sprawiała w dzień, lecz przy oświetleniu uroczy.

Na kościele katedralnym rzym. kat. obrządku widzieliśmy obraz Matki Najświętszej ogromnego rozmiaru z napisem: *Sancta Maria protege Imperatorem Nostrum Franciscum Josephum.* U góry herb kościoła.

Na żydowskiej bożnicy trzy transparenta: więc na pierwszym orzeł u góry i napis: *Sieh! die Majestät in ihrem Glanze. Huld und Treue begegnen sich, Gerechtigkeit und Frieden küssen sich.* Na drugim wieńiec z wawrzynu z napisem: *Ewig sey dein Ruhm!*

*Mehr als Sonne glänzet dein Name; alle Völker jauchzen beglückt: Heil Dir!* Psalm 72. 17. Na trzecim korona i herb z napisem: *Dein König kam zu dir gerecht und siegreich.* Na dole: *Viribus unitis.*

Na fundamentach halicko-narodowego Zakładu widzieliśmy obraz, przedstawiający plan tej budowy z cyfrą N. Pana u góry, z napisem: *Dom narodowyj* na facyacie, z następującymi wierszami u dołu:

*Chram wozneset sia na sych rozwałynach wo chwau  
wsewisznia; I wosijajet swit wse powiditel tmy,  
A na sozdannych szertwennykach tucznaja szertwa,  
Prolijet blahodarenija zaloh blahu sozdatelu wo wik.*

Niemniej pięknie jak inne przyozdobiony był dom W. Romaszka przy Jezuickiej ulicy, dom w którym dziś Buchalterya. Pod rzesisto lampami i wieńcami obwieszonym balkonem ośm okiem zawierało w sobie ośm różnych obrazów, znakomitym rysunkiem i pięknym oświetleniem jaśniejących, wystawiających to herby prowincyi, to symbola władz różnych, to znów symbolizujących: przemysł, handel i t. d.

O godzinie ósmiej wieczorem wyruszył N. Pan z Gubernatorskiego pałacu otwartym powozem i poprzedzającemu Go JW. Staroszcie Grodzkiemu rozkazał wskazać sobie znakomitsze miejsca niniejszej illuminacyi, które z najlaskawszym zwiędziwszy zadowoleniem, raczył N. Pan udać się na bal świetny, na cześć Jego w sali Ossolińskich Zakładu przez Stany Galicyi wydany. —

(Wiadomości potoczne z Wiednia z d. 16. paźd.)

**Wiedeń, 16. paźd.** Ponieważ się zdarzyły wypadki, że niektórzy urzędnicy w Węgrzech więcej się zajmowali gospodarstwem wiejskiem aniżeli swojemi urzędowymi sprawami, zwrócono przeto ich uwagę na szkody wynikające z podobnego postępowania, i napomniono ich, aby unikali wszelkiego zatrudnienia, któreby przeszkadzało zupełnej czynności urzędowej.

— Pełnomocnik rządu północno-amerykańskiego przybył do Wiednia. Słychać, że mu poruczono zawarcie traktatu pocztowego z e. k. rządem austriackim. Istniejąca obecnie wysoka opłata od listów, równie jak i od innych przesłek zostanie znacznie niższa, a oprócz tego przyznane będą wzajemnie także inne uwzględnienia.

— Dziś odbyło się plenarne posiedzenie dyrektorów banku. Przedmiotem obrad była reforma banku.

— Dyrekcyja uprzywilejowanego austriackiego banku narodowego poleciła za przyzwoleniem wysokiego ministerium finansów wszystkim kasom bankowym, aby z końcem tego roku zupełnie wstrzymały pozwoloną potąd na czas nieoznaczony wymianę banknotów po 1 i 2 ryńskich starszej formy, a zgłaszające się jeszcze po upływie tego terminu strony do zmiany odsyłały bezpośrednio do samej dyrekcyi banku. Wysokie ministerium finansów uwiadomiło równocześnie wszystkie cesarskie kasy, aby z dniem 31. grudnia r. b. zaprzestały wymieniać rzeczone banknoty. (L. Z. C.)

— W Pradze odbyła się przed kilką dniami, jak donosi C. B. a. B., próba bardzo ważnego wynalazku. Próba ta zależy w rozwiązaniu problemu spalania, a przeto zniszczenia dymu, który jak wiadomo w wielkich maszynach parowych i t. d. jest nieznosny. Posiadacze tego wynalazku prosili o przywilej swobody, i z tego powodu odbyła się dzisiaj w tej mierze próba komisyonalna, która bardzo dobrze wypadła. W przeciągu pół godziny rozpalono małą ilością najpośledniejszego, prawie jak pył rozdrobionego węgla kocioł parowy. Gdy wynalazca na życzenie komisji zastanowił na moment swój aparat, buchał dym jak zwyczajnie gęstymi kłębam z kotła; a gdy aparat zaczął działać, przestał znowu dym buchać. Poźniej pomówimy obszerniej o tym ważnym wynalazku.

— Jęj cesarzewicz. Mość Arcyksiężna Zofia powróciła wczoraj znowu z Badenu. Była tam przyjmowana przez Jęj cesarzew. Mość Arcyksiężnę Hildegardę, małżonkę Jego cesarzew. Mości Arcyksięcia Albrechta.

— Względem wymiany wyjętych z kursu, znajdujących się w kasach rządowych pieniędzy papierowych, nakazało e. k. ministerium sprawiedliwości, że w takich przypadkach oprócz urzędów depozytowych mają także wszystkie inne sądy prosić o wymianę w właściwej instancyi. U. k. bank narodowy oświadczył swą gotowość do wynagrodzenia w takich przypadkach.

— Okólnikiem wydanym do wszystkich urzędników sądowych i kasowych rozporządzono, aby się urzędnicy pod żadnym pozorem niepodejmowali pisać prośby lub kwity dla osób prywatnych.

— Zjazd cudzoziemców w Wiedniu doszedł obecnie do nadzwyczajnego stopnia. Wielu podróżnych, którzy wieczornymi pociągami wczoraj przybyli, nie mogli w oberzach znaleźć nocnej stancyi, i musieli poza Wiedniem nocować. Liczne partye powracające z pobytu na wsi, nadaremnie szukają dla siebie pomieszkania. Dlatego też w dworcach kolei żelaznej masami są nagromadzone meble i sprzęty pokojowe, których niepodobna było gdzie indziej umieścić.

— Angielski poseł przy e. k. dworze hrabia *Westmoreland* miał wczoraj długą konferencyę z panem prezydentem ministrów księciem Schwarzenberg. Cesarsko-rosyjski poseł baron Mejdendorf dał w wieszór na cześć jego wielką ucztę, na którą większa część tu-tejszego dyplomatycznego korpusu zaproszona była.

— Listy z Hiszpanii donoszą o przybyciu Jego cesarzew. Mości Arcyksięcia Ferdynanda Maxymiliana dnia 26. z. m. do portu Malaga. Jego cesarzewiczowska Mość był i tam z największym uszano-

waniem przyjęty, a gdy wylądował, dano ognia ze wszystkich dział portowych.

(Kurs wiedeński z 18. października 1851.)

Obligacye długi państwa 5% — 92<sup>5</sup>/<sub>15</sub>; 4<sup>1</sup>/<sub>2</sub>% — 81<sup>3</sup>/<sub>8</sub>; 4% — —. 4% z r. 1850 —; 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub>% —; wylosowane 3% 55. Losy z r. 1834 —; z roku 1839 — 297<sup>1</sup>/<sub>2</sub>. Wied. miejsko bank. 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub>% 55<sup>1</sup>/<sub>2</sub>. Akcy bankowe 1184. Akcy kolei półn. 1412<sup>1</sup>/<sub>2</sub>. Glognickiej kolei żelaznej —. Odenburskie —. Budwejskie —. Dunajskiej żeglugi parow. 550. Lloyd —.

## Anglia.

(Uroczyste przyjęcie Jęj Mości Królowej w Liwerpoolu.)

**Londyn, 11. paźd.** We czwartek rano o 11. godzinie przybył dwór królewski z willi hrabi Seftona do Liwerpool, gdzie go przyjmował „mayor“ i korporacya z wystawieniem łuków tryumfalnych, śród huk dział i radośnych okrzyków. Publiczność nie ustawała w swym entuzjazmie mimo bardzo przykrego powietrza; królowa i książę Albert dziękowali przy otwartym oknie u powozu. Szczyplwy oddział wojskowy towarzyszył pochodowi aż do doków. Tutaj podawano adresa, na które J. M. królowa uprzejmie odpowiadała. Mimo niepomyślnej pogody przejeżdżała się jednak królowa na pokładzie jachtu parowego „Fairy“ wzdłuż 24 doków (zajmujących przestrzeń 4 mil angielskich) tam i napowrót po dość wzburzonej rzece Mersey. 30,000 powiewających bander, huk dział, tysiące spiewaków i huczna muzyka podniosły jeszcze to wrażenie, jakie sprawia widok doków liwerpolskich. Z pływającego mostu wylądowania, długiego na 500 a szerokiego na 70 stóp, gdzie dla 2000 widzów przygotowane były siedzenia, odsłaniał się widok przecudowny: 40 stojących na kotwicach paropływów tworzyło ku zachodowi półkole na jedną milę morską wzdłuż; środkiem zaś jego kołysała się flotyla składająca się z okrętów żaglowych, szkut i łodzi rozmaitego rodzaju; po-za amfiteatrem parowców wznosiły się szczyty masztów amerykańskich wielkich okrętów, a oprócz tego pełno było na rzece czółen, łodzi i jachtów widzów prywatnych, a każdy z tych statków, najmniejszy nawet, przystrojono jak najuroczyściej, i z każdego brzmiała muzyka i powtarzały się radośne okrzyki. Kiedy królowa przybyła po skończonem tem widowisku na ratusz, i dziękowała tam na podany nowy adres za „serdeczne przyjęcie“ i wyraziła „słuszne swe podziwienie“ olbrzymich budowli liwerpolskich, potrzędz można było widoczne Jęj wzruszenie.

— Dnia 11. b. m. zamknięto gmach wystawy bez wszelkich uroczystości. Dnia tego było po raz ostatni dozwolone wnijsie dla publiczności, i dlatego stał gmach już od 9. godziny zamiast od 12. otworem. Około południa liczono około 11,000 zgromadzonych w nim osób, popołudniu zaś liczba ta znacznie się powiększyła. (P. Z.)

## Francya.

Terażniejszy stan rzeczy we Francyi jest w każdym względzie zdolny zająć uwagę publiczną. Oddziaływanie jego daje się czuć już na giełdach europejskich, a że i nasza giełda — pisze litog. kor. austr. — przedstawiała w ostatnich dniach dość niemiły widok, należy szukać przyczynę tego głównie w owej ni bezpiecznej fermentacyi stosunków francuzkich, z której polityka tamtejsza zdaje się widocznie wyrabiać nowy kierunek dla siebie.

Czyli kierunek ten wyjdzie na dobre czy też zawikła jeszcze bardziej trudności położenia obecnego, to trudno przewidzieć na razie.

I my też nieośmielamy się wystąpić tu ze stanowczem zdaniem w tej mierze; wolimy czekać dalszego toku wypadków. Doświadczenie nauczy najlepiej, czy było potrzebnem, czy było pożytecznym, przesilenie przyszłego lata już w bieżącym roku podnieść.

Jedno tylko zdaje nam się w tej sprawie być rzeczą pewną i dowiedzioną, i zapewne zgodzą się na zdanie nasze wszyscy myślący i rozsądni ludzie, to jest, jeżeli przypuścimy, że wszelkie jakiegobądź rodzaju usiłowanie względem rozszerzenia prawa głosowania w zamiarze uchylecia i wyrównania trudności terażniejszych musiałyby spełznąć na niczem.

Czyliż niedość Francyi na gorzkich doświadczeniach z 60 lat przeszło, aby sternicy jęj politycznego losu przekonać się mogli dostatecznie o zwodniczości i niepewności zasady demokratycznej?

Czy potrzeba jęj dobitniejszych jeszcze dowodów nad owe trzy rewolucye, które zawsze zaczynały się od udziałności ludu a kończyły na panowaniu utworzonej samodzielnie choć przez to samo mniej potężnej władzy?

Szczeńciem udało się w najnowszych czasach utrwalić we Francyi powagę władzy legalnej. Czyż chcianoby rozrzucić znowu wzniezione własną ręką tamy? — To pewna, że przedsięwzięcie takie niezaleciłoby się wcale konsekwencyą polityczną, a jako manewr tylko, jako pojedynczy środek do osiągnięcia celu osobistego, zdaje się ono być, mówiąc najlagoniej, zanadto śmiałe i w najwyższym stopniu niebezpieczne. (L. k. a.)

(Przesilenie ministeryalne. — Uwzięnienia.)

**Paryż, 11. października.** Mimo to, że urzędowe organa potąd jeszcze nie wspominają nic o zaszłych w sferze rządowej nieporozumieniach, chociaż krążące o tem wieści rozmaicie o tem twier-

dza, — przecież nikt tu nie zdaje się wątpić o przesileniu ministeryalnym, i mają to raczej za fakt niesuprzeczony. Według jednych podał się już cały gabinet do dymisji, którą prezydent republiki przyjął, tak, że idzie jeszcze tylko o wyszukanie następców dotychczasowych ministrów i prefekta policji Carlier. Według innych zaś, miała tylko na odbytej niedawno w St. Cloud radzie ministeryalnej zajęć różnica zdań między L. Napoleonem a niektórymi członkami gabinetu a mianowicie pp. Faucher, Baroche, Rouher i Buffet względem ustawy z 31go maja, nieporozumienia te wszakże mogłyby jeszcze być uchylone.

Następujące oświadczenie prezydenta republiki przytoczone w dzisiejszym numerze *Constitutionnel*, wskazuje wyraźnie, z jakiego stanowiska wypada sądzić o teraźniejszym przesileniu. Przed kilkoma dniami, mówi dr. Véron, rozprawiano w przytomności prezydenta republiki o ustawie z 31go maja, i rozstrząsano tę okoliczność, jaką pewność powtórnego jego obioru następcza pomieniona ustawa, szczególnie w miastach. Na co prezydent odparł: „Nie idzie mi tu o mniej lub więcej pomyślne widoki, lecz o zasady. Jest ich tylko dwie: dziedziczność i władztwo narodu. Zasada pozorowego tylko legitymizmu nie doprowadzi do niczego dobrego. Niepojmuję tego, jak tylu znakomitych mężów stanu za Ludwika Filipa mogło innej oddawać się nadziei. Moja władza, wyszła bez ograniczenia z woli narodu, jest prawdziwie legitymistyczną, i nie mogę na to przyzwolić, aby mnie uważano za młodszą linię powszechnego prawa wyborowego.

W Metz uwięziono kilkunastu robotników, powiększłej części Niemców, za spiskowanie i udział w tajnych towarzystwach.

Jednego robotnika który przy sposobności odjazdu prezydenta republiki miał przeciw niemu obelgi we dworcu kolei żelaznej, skazał trybunał assysów in contumaciam na 3 miesiące więzienia i 300 franków kary pieniężnej.

(Pr. Z.)

— 12. października. Wszyscy się dzisiaj na to zgadzają, że przesilenie ministeryalne nastąpi, a nawet tak ostrożny *Journal des Debats* ogłasza fakt ten za niewątpliwy. Nawet dziennik ministeryalny *Patrie* potąd zachowujący w tym względzie milczenie, donosi o „ważnych naradach względem ustawy z 31. maja.“ *Siecle* zawiera nadto bliższe jeszcze szczegóły o wynikłych nieporozumieniach i donosi, że prezydent republiki wezwał wyraźnie swoich ministrów, aby każdy z nich dał stanowcze swe zdanie o pomienionej ustawie. Poczem mieli Faucher, Baroche i Crouseilles dowodzić konieczności utrzymania ustawy, i tylko Rouher podawał ważność jej za rzecz wątpliwą. Przytomny prefekt policji Carlier dodał z swjej strony, że bez zatrzymania tej ustawy nie może ręczyć za spokojność w stolicy. Pomienieni więc ministrowie podać się mieli do dymisji, a prezydent republiki odłożył rozstrzygnięcie tej sprawy do wtorku. Memoriał podany przez prefekta policji pana Carlier z wyszczególnieniem niebezpieczeństw jakimi zagraża uchylenie ustawy z 31go maja partji porządku i sprawie L. N. Bonapartego, miał jeszcze skłonić prezydenta do wstrzymania się z przyjęciem dymisji. Sądzą przeto, że gabinet Faucher-Baroche się utrzyma. Jakkolwiek bądź, nie ma już zresztą żadnej wątpliwości, że między prezydentem republiki a ministrami zaszyły nieporozumienia względem ustawy z 31go maja. Świadcza o tem nietylko poddawane z Elysée dziennikowi *Constitutionnel* artykuły, lecz także i osoby, u których Ludwik Napoleon zasięgał rady w czasach ostatnich. Nie jest to żadną tajemnicą, że Persigny, Lamartine, Billaut a nawet Girardin więcej teraz wpływają radą swoją na prezydenta, niż Faucher i Baroche. Godna też jest uwagi i ta okoliczność, że prezydent republiki przyjmuje od pewnego czasu wizyty swego kuzyna Napoleona Bonapartego, syna marszałka Hieronima Bonapartego. Jak wiadomo popadł on był jako stronnik „Góry“ w zupełną u prezydenta niełaszkę.

— Minister finansów Fould był wczoraj w St. Cloud na obiedzie u prezydenta republiki. Miał on oświadczyć, że bez względu na wszelki wypadek zatrzyma i nadal swoją posadę.

— Według doniesień dziennika *Opinion publique* opuścił generał Changarnier swoją siostrę złożoną na śmiertelnej pościeli, i na wiadomość o krytycznym położeniu rzeczy w Paryżu pospieszył tam natychmiast. Wielu reprezentantów tak z Prawej jako i z Lewej zjechało również tutaj, i dla tych samych jak Changarnier powodów.

— Przedwczoraj widziano na bulwarach kilkanaście dam w nowym ubiorze damskim na sposób turecki; wkrótce jednak musiały miejsce to opuścić dla natłoku przypatrujących się im z ciekawością osób. Upewnijają, że utworzył się klub w zamiarze zachęcania do nowego tego ubioru. Pomienione damy miały na sobie następujący kostium: Pantalony z cizemkami, krótki, obcisły ubiór wierzchni, i podobny do tyrolskich kapeluszy z czarnymi piórami.

— Najnowsze sprawozdanie bankowe nie opiewa najpomyślniej. Gotówka zmniejszyła się wprawdzie o  $3\frac{1}{4}$  milionów, a disconto powiększyło się w Paryżu o  $1\frac{1}{4}$  miliona, po departamentach wszakże spadło o  $3\frac{1}{2}$  milionów. Pierwsza wynosi 35,421,927 fr., drugie 58,631,461 fr. Będące w obiegu banknoty pomnożyły się w Paryżu prawie o  $\frac{1}{4}$  miliona, a w bankach filialnych o  $1\frac{1}{2}$  mil. Bieżący rachunek skarbu publicznego, który o  $8\frac{1}{4}$  uszczupłał, wynosi obecnie jeszcze 83,069,108 fr. Cała gotówka składa się z  $622\frac{2}{4}$  mil., gdy tymczasem znajdujące się w obiegu banknoty wynoszą sumę  $544\frac{1}{2}$  milionów.

(Pr. Z.)

(Depesze telegraficzne.)

**Paryż, 14. października.** Podana przed kilką dniami przez ministrów zbiorową dymisję przyjęto dzisiaj na odbytej w St. Cloud radzie. Ministrowie ustępujący załatwiać będą sprawy aż do utworzenia nowego gabinetu. Prefekt policji pan Carlier ustępuje wraz z ministrami. W Paryżu i w departamentach zajmuje się rząd reorganizacją gwardji narodowej stosownie do ustawy z d. 13. czerwca.

**Paryż, środa, 15. paźd.** Wieść niesie, że Lamartine został powołany do Elysée.

Komisja nieustająca zebrała się.

W departamencie Cler trwają ciągle niespokojne. (P. S. A.)

## Wiadomości handlowe.

(Ceny targowe Lwowskie.)

**Lwów, 20. października.** Dziś sprzedawano u nas korzec pszenicy po 18r.22k.; żyta 13r.45k.; owsa 5r.24k.; hreczki 10r.15k.; kartofli 6r.33k.; cetnar siana kosztował 2r.56k.; okłotów 1r.40k.; — za sąg drzewa twardego płacono 28r., miękkiego 23r. i za kwartę krup hreczanych 14k. w. w. Jęczmienia, prosa, grochu i drzewa dębowego nie było na targu. Reszta drobiazgowej sprzedaży bez odmiany.

## Kurs lwowski.

Dnia 21. października.

	gotówką		towarem	
	złr.	kr.	złr.	kr.
Dukat holenderski . . . . .	5	32	5	36
Dukat cesarski . . . . .	5	34	5	42
Półimperyal zł. rosyjski . . . . .	9	40	9	43
Rubel śr. rosyjski . . . . .	1	52½	1	53½
Talar pruski . . . . .	1	44	1	47
Polski kurant i pięciozłotówk. . . . .	1	23	1	24
Galicyjskie listy zastawne za 100 złr. . . . .	81	3	81	40

(Kurs wekslowy wiedeński z 18. października.)

Amsterdam 170½ p. 2. m. Augsburg 122¾ l. uso. Frankfurt 122 l. 2. m. Genua 122 p. 2. m. Hamburg 180 l. 2. m. Liwurna 119¼ p. 2. m. Londyn 12.8 l. 2. m. Medyolan 122. Marsylia 145 l. Paryż 145 l. Lyon —. Bukareszt 145. Konstantynopol —. Agio duk. ces. 28½.

(Kurs giełdy frankfurtskiej z 15. października.)

Metal. austr. 5½ — 76½; 4½% 67. Akcy bank. 1184. Sardyńskie — Hiszpańskie 3½ 35¾. Wiedeńskie 98¾.

(Kurs giełdy berlińskiej z 16. października.)

Dobrowolna pożyczka 5% — 102¾ p. 4½% z r. 1850 102¾. Obligacye długu państwa 88¼. Akcy bank. 97. Pol. list. zastaw. —; nowe 94; Pol. 500 l. 83¾; 300 l. 145 l. Frydrychsдоры 13¼. Inne złoto za 5 tal. 9. Austr. banknoty 83¼.

## Przyjechali do Lwowa.

Dnia 20. października.

PP. Stadnicki Leon, z Nadyb. — Humnicki Jan, z Sanoka. — Gniwosz Józef, z Przemyśla.

## Wyjechali ze Lwowa.

Dnia 20. października.

Hr. Badeni Władysław, do Suchodowa. — Hr. Starzeński Michał, do Olejowa. — Hrabiowie Łosiowie Tadeusz i Jarosław, do Narola. — Hr. Komorowska Zuzanna, do Kosowa. — Mastowski Bazyli, ces. ros. major, do Rosyji. — PP. Malczewski Juliusz, do Skwarzawy. — Dunajewski Floryan, do Mokrzan. — Witostawski Józef, do Wybudowa. — Łodyński Hieronim, do Milatyna. — Gromnicki Józef, do Laskowiec. — Frank Ferdynand, do Nahaczowa. — Smolski Józef, do Kobelnicy. — Bogdanowicz Max., do Przemiułki. — Głogowski Gustaw, do Żółkwi. — Czajkowski Jan, do Bóbrki. — Czajkowski Hypolit, do Sarnek. — Borkowski Wład., do Ostrowa.

## Spostrzeżenia meteorologiczne we Lwowie.

Dnia 20. października.

Pora	Barometr wmierzwied. sprowadzony do 0° Reaum.	Stopień ciepła według Reaum.	Sredni stan temperatury do g. 6. zr.	Kierunek i siła wiatru	Stan atmosfery
6 god.zr.	28 4 1	+ 4,5°	+ 15,7°	połud.-wschod.	pogoda ☉
2 god.pp.	28 4 0	+ 15°	+ 4°	wschodni	" "
10 g. w.	28 3 10	+ 8°		—	" "

## TEATR.

Dziś: opera niem.: „Norma.“

## Kronika muzyczna.

Pospieszamy z doniesieniem, że jeszcze w ciągu tego miesiąca nasz zaszczytnie znany artysta p. J. Milan w tutejszym teatrze wyprawi koncert na fortepianie i przeto miłośnikom muzyki następczy sposobność podziwiania jego mistrzowskiej gry, tudzież pięknych utworów muzycznych, z których w ostatnim koncercie polskie melodie przez publiczność z prawdziwym uniesieniem przyjęte były. Spodziewamy się, iż artysta i tą razą ten zachwycający utwór swojej fantazyi w programie sztuk do odegrania przeznaczonych umieścić zechce.